

Germany-Püttlingen: Architectural and related services
OJ S 50/2022 11/03/2022
Contract award notice
Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Knappschaftsklinikum Saar GmbH
Postal address: In der Humes 35
Town: Püttlingen
NUTS code: DEC01 Regionalverband Saarbrücken
Postal code: 66346
Country: Germany
E-mail: vergabe@rechtsanwalt-buttler.de
Internet address(es):
Main address: <https://www.kksaar.de/>

I.4. Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.5. Main activity

Health

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

KKH Saar - Standort Püttlingen - Küchenplanung - Generalplanerleistungen -
Verhandlungsverfahren nach öffentlichem Teilnahmewettbewerb, §§ 17,74 VgV
Reference number: 2021/1 KKH Saar - Püttlingen - Küchenplanung

II.1.2. Main CPV code

71200000 Architectural and related services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Die Knappschaftsklinikum Saar GmbH, In der Humes 35, 66346 Püttlingen, beabsichtigt, an ihrem Standort in Püttlingen folgende Baumaßnahme durchzuführen:

- Umbau der vorhandenen Produktionsküche - Implementierung einer zentralen Verteilküche /eines zentralen Speisenverteilzentrums zur Speisenversorgung der Klinikstandorte Püttlingen und Sulzbach
- Umstellung der Produktion von Cook & Serve auf High-Convenience-Produkte unter Einsatz von Sous-vide Garverfahren

- Erhalt der Frischküche am Standort Püttlingen zur Speisensversorgung aus Gründen der Diestetik sowie für Mitarbeiter, Gäste und Besucher der Cafeteria

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 1,00 EUR

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

71300000 Engineering services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEC01 Regionalverband Saarbrücken

Main site or place of performance: Knappschaftsklinikum Saar GmbH In der Humes 35 66346 Püttlingen

II.2.4. Description of the procurement

Ausgangslage:

Die Knappschaftsklinikum Saar GmbH betreibt an ihren beiden Klinikstandorten, KH Püttlingen und KH Sulzbach derzeit noch eine Küche im klassischen "Cook & Hold" Verfahren (Frischküche).

Die Auftraggeberin hat ein Beratungs- und Planungsunternehmen für Systemküchen beauftragt und eine Bestandsaufnahme beider Frischküchen der KK Saar GmbH vorgenommen, mit dem Ziel den notwendigen Platzbedarf für die Implementierung einer zentralen Verteilküche am Standort Püttlingen zu eruieren.

Neben einer Wirtschaftlichkeitsbetrachtung wurden auch qualitative Aspekte in der Speisensversorgung berücksichtigt. Mit der Implementierung eines zentralen Speisenverteilzentrums können sich die Patienten aus einer sehr großen Auswahl von Komponenten ihr Wunschmenü zusammenstellen. Hier können sowohl regionale, ideelle als auch kulturelle Vorlieben Berücksichtigung finden.

Bei Einsatz des Sous-vide Verfahrens bleiben durch die luftdichte Verpackung die meisten Geschmacks- und Nährstoffe erhalten, weshalb unter Vakuum gegarte Lebensmittel besonders aromatisch sind. Die Zubereitung im Wasserbad erzielt noch bessere Ergebnisse als das bereits sehr schonende Dampfgaren.

Die Frischküchen sollen an beiden Standorten im Rahmen der Speisensversorgung für Mitarbeiter, Gäste und Besucher in der Cafeteria weiterhin erhalten bleiben, um den Einsatz von ökologischen und regionalen Bioprodukten zu ermöglichen.

Die von dem Beratungs- und Planungsunternehmen erstellte Machbarkeitsstudie ist als Bestandteil der Verdingungsunterlagen beigefügt und bildet die Leistungen der LPH 1 der erforderlichen Fachplanungsleistungen ab.

Planungsumfang:

Die zur Durchführung dieser Maßnahmen erforderlichen Planungsleistungen

- der Objektplanung/Innenräume, Leistungsphasen 2-9, §§ 33 ff HOAI,
- der Technischen Ausrüstung, Anlagengruppen 1-8, Leistungsphasen 2-9, §§ 53 ff HOAI; spezielle Kenntnisse in der Anlagengruppe 7/Küchenplanung sind zwingend erforderlich
- der Tragwerksplanung, Leistungsphasen 2-6, §§ 49 HOAI

(die jeweilige LPH 1 ist über die den Vergabeunterlagen beigefügte Machbarkeitsstudie gegeben)

sind Gegenstand dieses Vergabeverfahrens.

Die Vergabe der Leistung erfolgt an einen Generalplaner oder eine Arbeitsgemeinschaft von Fachplanern, die die erforderlichen Planungsleistungen für den Umbau der Produktionsküche erstellen und umsetzen.

Die Generalplanung hat alle erforderlichen ergänzenden Fachplanungsleistungen (bspw. Bauphysik/Schall- und Wärmeschutz, Licht/Brandschutz; Hygiene im Bereich der Fachplanung Küchentechnik etc.) zu beinhalten. Im dem genannten Leistungsumfang sind alle erforderlichen Leistungen enthalten, die zur sachgerechten und vollständigen Ausführung der Generalplanung gehören, auch dann, wenn sie nicht besonders erwähnt sind.

Die Ausführung der Baugewerke ist durch Vergabe in Einzelgewerken entsprechend den anzuwendenden vergaberechtlichen Grundlagen vorgesehen.

II.2.5. Award criteria

Quality criterion - Name: Konzept / Weighting: 55

Quality criterion - Name: Qualität / Weighting: 5

Quality criterion - Name: Termine und Kosten / Weighting: 10

Price - Weighting: 30.00

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Competitive procedure with negotiation

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2021/S 235-618255](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Title:

Auftragsvergabe Giel Planungsgesellschaft mbH

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

07/03/2022

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Giel Planungsgesellschaft mbH

Postal address: Seeschloss Monrepos Gebäude 1

Town: Ludwigsburg

NUTS code: DE115 Ludwigsburg

Postal code: 71634

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 1,00 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

Der unter den Abschnitten II.1.7) und V.2.4) ausgewiesene Betrag ist ein fiktiver Wert. Eine Veröffentlichung der tatsächlichen Beträge würde gem. § 39 Abs. 6 Nr. 3 VgV den berechtigten geschäftlichen Interessen eines Unternehmens schaden. Demnach ist der öffentliche Auftraggeber nicht verpflichtet die tatsächlichen Beträge zu veröffentlichen.

Bekanntmachungs-ID: CXS0Y6RYY9U

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer des Bundes

Postal address: Villemombler Straße 76

Town: Bonn

Postal code: 53123

Country: Germany

E-mail: vk@bundeskartellamt.bund.de

Telephone: +49 2289499-0

Fax: +49 2289499-163

Internet address: <https://www.bundeskartellamt.de>

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Vergabekammer des Bundes

Postal address: Villemombler Straße 76

Town: Bonn

Postal code: 53123

Country: Germany

E-mail: vk@bundeskartellamt.bund.de

Telephone: +49 2289499-0
Fax: +49 2289499-163
Internet address: <https://www.bundeskartellamt.de>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Das Vergabeverfahren unterliegt den Vorschriften über das Nachprüfungsverfahren vor den Vergabekammern (§ 155 GWB).

Gemäß § 160 Absatz 3 Satz 1 GWB ist ein Nachprüfungsantrag unzulässig, soweit:

1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrages erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt.
2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist der Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs- /Nachprüfungsverfahren

Zuständige Stelle für die Nachprüfung behaupteter Verstöße gegen Vergabebestimmungen ist die:

Vergabekammer des Bundes

Villemombler Straße 76

53123 Bonn

Mail: vk@bundeskartellamt.bund.de

Telefon: +49(228)94990

Fax: +49(228)9499163

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Vergabekammer des Bundes

Postal address: Villemombler Straße 76

Town: Bonn

Postal code: 53123

Country: Germany

E-mail: vk@bundeskartellamt.bund.de

Telephone: +49 2289499-0

Fax: +49 2289499-163

Internet address: <https://www.bundeskartellamt.de>

VI.5. Date of dispatch of this notice

08/03/2022